



Semiahmoo Trail Parent Advisory Council

3040 145A Street, Surrey, BC V4P 1P8 |

semitrailpac@gmail.com

PAC General Meeting Minutes Thursday December 21, 2023

校家委会月度常务会议纪要

2023年12月21日 星期四

Attendees 出席者: Sara Block, Rachael Marples, Vagmi Dholakia-Baxi, Fiona Fu, Sheri Hardcastle, Heather Neilson, Nina Hemmes, Karen Fadum, Katie Clark, Hye Seon Chang, Maulik Baxi, Megan Bane, Grace Kim, Zita Wang

Meeting called to order at 9:05am

会议于上午9:05召开

Motion to Approve Agenda 待批准动议议程

🌱 Motion Approved by 2 动议获2人批准: Nina Hemmes, Rachael Marples

Motion to Approve Previous Month's Meeting Minutes 上月会议纪要待批准

🌱 Motion Approved by 2 动议获2人批准: Sheri Hardcastle, Vagmi Baxi

Principal's Report and Updates 校长工作报告及更新 - Karen Fadum

🌱 **Enrolment & Staffing 注册及员工**

- 459 Students
有459名学生
- Rachel Berry to teach Music/Primary Arts Education in January, will be good to have someone consistent
1月份Rachel Berry 将教音乐/低年级艺术教育，有稳定的老师会很好
- New VP & IST - Jamie Lyn Hugh - Starts Jan. 8 - from South Surrey area
新任副校长& IST - Jamie Lyn Hugh - 1月8号开始 - 来自南素里
- Thanks and Goodbye to Ms. Clark - Going to Vancouver School District
感谢并道别Clark女士 - 将去Vancouver学区

🌱 **Technology Use at School**

在学校使用电子产品

- Parents please reach out to teachers if you have concerns about tech use.
如果家长们对电子产品的使用有疑问，请联系老师。

- Should be connected to curriculum when being used
使用时应与课程挂钩
- Teachers should be circulating to see screens when in use
教师应在使用时巡视屏幕
- Guidelines (in Staff Handbook) for device use being checked up on
检查设备使用指南（在员工手册中）
- Device should be assigned to specific student - traceable content for follow up if needed.
设备应分配给特定学生 - 如有需要，可追踪内容以进行跟进。

🌱 Snapchat/Social Media - Technology at Home

Snapchat聊天工具/社交媒体 – 在家使用电子产品

- Parents need to monitor/restrict/have open dialogue with their children about tech usage, educate themselves on the dangers of specific apps. ie. Snapchat/ Discord. Remind children that they control their digital space. Delete, unfriend or block are options that should be used in unhealthy conversations.
父母需要就电子产品的使用进行监控/限制/与孩子开诚布公地谈话，教育他们了解特定应用程序的危险。例如, Snapchat/ Discord。提醒孩子们控制自己的数字空间。在不健康对话中应该使用删除、解除好友或阻止选项。
- Consistent conversations necessary as kids grow and have more access to social media. Group chats can be highly dangerous and out of control. Online predators can add themselves to chat threads and pose as kids using names that sound familiar.
随着孩子成长并有更多机会接触社交媒体，持续的交谈是必要的。群聊可能非常危险且失控。网络猎手可以将自己添加到聊天线程中，并使用听起来熟悉的名字冒充孩子。
- Kids don't understand the implications of certain emojis or photo sharing
孩子们不理解某些表情符号或照片分享的含义
- Digital Responsibility becoming very important - BCCPAC has a lot of resources
数字责任变得非常重要 - BCCPAC 拥有大量资源
[Raising Digitally Responsible Youth - A Parent's Guide](#)
- Sheri will share her key points PDF with Karen from ERASE workshop - info on Digital Tattoos/Snapchat/Instagram
Sheri 将与校长分享ERASE研讨会的 PDF 要点 – 关于Digital Tattoos/Snapchat/Instagram 的信息
- Parent should have an open dialogue with other parents about this topic, pass on any information/share resources that can help protect our children - Learn/ know the platforms and how to navigate them
家长应与其他家长就该主题进行开诚布公地谈话，传递任何有助于保护我们孩子的信息/共享资源 – 学习/了解平台以及如何浏览它们。
- Outside sources have come in to speak to higher grades (RCMP and SAFE SCHOOLS) about online safety, look into having them

come again, perhaps speak to all students?

外部资源已与高年级（加拿大皇家骑警和安全学校）讨论网络安全问题，考虑让他们再次来，也许与所有学生讲讲？

- Look into having the RCMP do a parent session, our Constable has a background as a childcare worker and has an understanding of relating to kids
考虑让加拿大皇家骑警举办一次家长会议，我们的警员有儿童保育员的背景，并且了解与孩子相处的问题
- Fraser Health and Canadian Pediatric Society offer workshops on Mental Health and the link to addictions starting with social media. Process addiction starts with “likes’ on social media - can lead to future addiction. 3M Model - Model, Monitor, Manage (Maulik)
菲莎健康中心和加拿大儿科协会举办了有关心理健康以及从社交媒体开始与成瘾的联系研讨会。过程成瘾始于社交媒体上的“点赞”——可能会导致未来的成瘾。3M模型 - 模型、监控、管理 (Maulik)
- Research showing that ‘Reels’ potentially re-wiring young brains to need constant stimulation, affecting impulsivity, lowering attention spans (Nina)
研究表明，‘Reels’短视频可能会重塑年轻的大脑，使其需要持续的刺激，影响冲动性，降低注意力(Nina)

🌿 Crosswalk 人行横道

- Teachers are no longer allowed to monitor crosswalk, admin will go out as much as possible and continue to look for solutions
不再允许老师监控人行横道，行政人员将尽可能走出去，并继续寻找解决方案
- Emails to the city have not been returned
发出去的电邮尚未收到市政答复
- Supervisors not allowed to work off school property or outside school hours
主管不得在学校外或上课时间以外工作
- Look for Volunteers/Community Members? Nina will add to her neighbourhood chat.
寻找志愿者/社区成员？Nina将她的邻居聊天中提及。
- 8:10-8:40 am and 2:27-2:45pm
早上8:10-8:40 和下午 2:27-2:45

🌿 Art Card Fundraiser 艺术卡筹款

- \$1600 Raised - Students surveyed for the spend - Outdoor Play Equipment
筹集到\$1600 – 就花费询问了学生 – 室外活动设备
- Gaga Ball Pit being looked into, these can cost around \$10,000
在看加加球池，会花费大约\$10,000

🌿 Construction

施工

- No Crane will be used, there was concern around that - Lift plan in place
不会使用吊车，之前曾担忧 - 会用到升降梯
- Updates posted on website
更新都发布在网站上
- Safety Education for students in planning stage - early January
在计划给学生安全教育 - 一月初
- Examples of daily site hazard assessment reports and two week look ahead will be added to SWAY
SWAY 中将添加每日现场危险评估报告和两周展望的示例

🌿 Sports & Clubs

运动和俱乐部

- Lacrosse starts Jan. 8th for all classes
曲棍球从 1 月 8 日开始所有课程
- Basketball for Gr. 7 starts in January
7 年级篮球从 1 月份开始
- Lunch Clubs - Students show of interest Jan 8-12, Hope to start Jan. 12
午餐俱乐部 - 学生于 1 月 8 日至 12 日提出兴趣，希望于 1 月 12 日开始
- Students may be invited to one lunch club per week, parents please inform Karen if your child could benefit from being in a club
学生可能会被邀请参加一个每周一次的午餐俱乐部，您的孩子若可以从参加俱乐部中受益，家长请告知校长
- Club topics include: Drawing, Spatial awareness, Minecraft, Lego, Board Games & Social justice
俱乐部主题包括：绘画、空间意识、Minecraft、乐高、棋牌游戏和社会正义游戏

🌿 PAC Funds 2024/2025

2024/2025 校家委会资金

- Wishlist for funds raised this year: Year two tech upgrade - 8 MacBook laptops (original upgrade year two included more iPad cases, but we have decided to purchase those with school funds so the full cart has keyboard cases)
今年筹集资金的愿望清单：第二年技术升级 - 8 台 MacBook 笔记本电脑（最初的第二年升级包括更多 iPad 保护套，但我们决定用学校资金购买这些保护套，因此整推车 iPad 都有键盘保护套）
- Gaga Ball Pit (approx \$10,000)
加加球池(将近 \$10,000)
- Our site can accommodate more than one gaga ball pit, more details about cost/process in Jan/Feb, but hopefully we can get one in the Spring - Potentially one for primary and one for intermediate, they can be booked out for use like the field
我们的场地可以容纳多个加加球池，一月/二月会有成本/流程

的详细信息，但希望我们能在春季完成一个 - 可能一个给低年级，一个给中高级，它们可以像场地一样预订使用

- Looking for opportunities to use expiring gaming funds - potentially use for new Basketball Jerseys, more ideas welcome
寻找使用即将到期的博彩基金的机会 - 可能用于新的篮球队球衣，欢迎更多想法

Treasurer's Report 财务报告 - Vagmi Dholakia-Baxi

- 🌿 **General Assets 一般资产: \$74,254.18**
- 🌿 **Gaming 博彩账户: \$26,834.95**
- 🌿 **Total Assets 合计资产: \$46,117.06**

DPAC Report 学区家委报告 - Sheri Hardcastle

- 🌿 Nothing to report - no December meeting
12月份没有会议，故没有报告

Old Business 遗留事项

- 🌿 **Fall/Winter Fundraisers 秋/冬季募捐**
 - Purdy's did well Purdy's 很好
 - Spirit Wear Distributed - Could add a second order in February for those that would like the opportunity to purchase
文化帽衫-可以在二月份为那些希望购买的人增加订购机会
- 🌿 **Movie Night 电影之夜**
 - Went very well, had a learning experience, potentially do again in Spring or next year
顺利完成，积累了经验，可能在春季或下个学年再次进行
- 🌿 **Lunar New Year 农历新年**
 - February 2, 2024 - Zita co-ordinating - Volunteer sign-up send out in January
2024年2月2号 - Zita协调，一月份发出志愿者招募

New Business 新增事项

- 🌿 **2024 Jog-a-thon 跑步活动**
 - Looking for spend ideas 搜寻花费点子
 - Gaga Ball Pit? Ask Teachers for input
加加球池? 征求老师们的意见
 - Will get started planning right away in the new year - finding sponsors, making t-shirts
新年伊始就启动计划 - 招募赞助商，制作T恤衫

Meeting Adjourned at 9:53am

会议于上午9:53结束

Next Meeting
January 18, 2024

下次会议时间
2024年1月18日

Respectfully submitted by Heather Neilson
谨发自Heather Neilson